



# Ямде лий

ВЛКСМ, МАРОБКОМЫН ОРГАНЖЕ  
АДРЕС: Йошкар-Ола, Пограничный урем, 45, „Ямде лий“ редакций.



## САЛАМ, ПИАЛАН У ИЙ!

### У ийым отлично тунеммаш дене вашлийна

Тунемме ий тунгалты-  
шыштак ме Семенов Ваню  
дене соревноватлен туне-  
маш тунгална. Уроклан ме  
эре коктын ямдылалтына.

Кодшо ийыште мый ма-  
тематика дене начар отмет-  
кым наледенам. Тунам мы-  
ланем Ваню эре польшка-  
ла ыле.

Ме у ийым отлично да  
сай тунеммаш дене вашлий-  
на. **Афиногенов Миша.**  
Йошкар-Олинский район,  
Цибикнурский средний школа.

У ий! Каникул!  
Фотоэтиюд  
**С. Чуршуков.**

### ТҮНГАЛНА МЕ САИ НАНАШ

Йуксә пун гай лум йоген.  
Мланде валым ошмден.  
Ял ден нур коеш чыла  
Ош халатым чийшыла.  
Мамык портышым шарен  
Теле толын мемнан дек.  
Чинче погыжым конден  
Темыш ушыкла воктек.  
Сурт—оралте йыр пѳршан  
Пуйто лийын ош дршан.  
Яндар лум гыч кече йол  
Йымыкта шинчам мо чол.  
Тайнен улык сад парча  
Йылт ший кудырла кеча.  
Чинчылат ладра укшер  
Йылгыжеш, шонет шүшер.  
Лум умбач коклан куржеш  
Ниялтен йүдвел мардеж.  
Да ий күчшө ден йыштак

Шүргым йүштө чывышта.  
А поранже тўргыктен  
Пургыж-влакым лын ыш-  
тен.  
Иян шинчын вўд умбал  
Кия мучко йылгыжал.  
Лум тѳшакшым овартен  
Курык вакшын ямдылен.  
Шукерсек мемнам вучат  
Чашкер, тайыл-шамычат.  
Курык чапле, ий яндар.  
Кече эр годсек ояр.  
Лекса мунчалташ, модаш  
Тўнална ме сай канаш!

**Антонов Ивук.**  
1940 ий декабрь, Йошкар-Ола.

### Мыйын мечтам

Мый биологийым пос-  
нак чот йбретем, рас-  
тений ден животный-шамы-  
чын илышыштым эскерем  
да шке шинчымашем весе-  
шамычлан передаватлем.  
Средний школым тунем  
пытармек умбакажат ту-  
немаш туналам, ученый—  
биолог лиям. Кызыт шко-  
лышто отлично тунемам,  
у 1941 ийым йывыртен  
вашлийна.

**Иванова Ольга.**  
Йошкар-Ола, 7-ше номеран  
школа, 6-шо класс.

### Йоча илыш гыч пьесым возем

Школышто тунемше-ша-  
мыч спектакльым шынды-  
лаш пеш йбратат. Но ну-  
нылан келшыше онгай пье-  
са марийский литературыш-  
то йбршеш уке. Мыйт йо-  
ча пьесым возаш шукерт-  
сек шонен коштам, но але  
возен шуктен омыл. Тений

возен шуктемак. Йоча-ша-  
мычлан пьесым возаш мо-  
ло драматург - шамычымат  
ужам.

Йоча-шамыч, тыланда мо-  
гай тема дене пьеса кулеш  
„Ямде лий“ газета гоч  
письмам возыза.

Драматург **С. Н. Николаев.**

### Мыйын пѳлѳкем

Кодшо ий мый йоча-ша-  
мычлан ятыр музыкым во-  
зенам. Нуно „Ямде лий“  
газетыш пурталтыныт, адак-  
шым сборникеш лектеш.  
У ийлан йоча - шамычлан  
„Кот в сапогах“ йомаклан  
музыкым возенам. Тудо  
пьеса Маргостеатрын сце-  
ныштыже шындалтеш.

1941 ийыште Марийский  
поэт-шамычын йоча-шамыч-  
лан возымо почеламутышт-  
лан ик мынар музыкым  
возынем.

Композитор  
**В. С. Миронов.**

### Мурылан текст- шамычым пуэм

Мурым чыланат йбратат. А мем-  
нан йоча-шамычлан келшыше му-  
ро пеш шагал да мурылан  
текстшат уке. Садлан тений мый  
ик мынар мурылан текстым во-  
заш шонем.

Поэт **Макс Майн.**

### Йоча-шамыч!

Тыланда келшыше ойлымаш-  
шамычым мый пеш шагал возе-  
нам. Улыжат „Пионер йук“ жур-  
налеш „Изи карме“ да 1940 ийыш-  
те лекше альманахеш „Пытартыш  
тынеш пуртымаш“ ойлымаш-ша-  
мычем печатлалтыныт. Нуно ты-  
ланда кузе келшат—ом шинче.  
Отзывым пуэда гын, сай ыле.

Тений пионер ден школьник-  
шамычын самырык волькым он-  
чымышт нерген да моло нергенат  
кок-кум ойлымашым возаш тўна-  
лам.

Писатель **Н. С. Лекайн.**

### Научный темылан почеламут - шамычым возем

Тений мый йоча-шамычлан ик-  
таж мынар изирак почеламут-ша-  
мычым возаш тўналам. Мемнан  
йоча литературышто научный  
темылан возымо почеламут ик-  
тат уке. Мый естествознаний, химий,  
физика наука-шамыч гыч лекше  
темылан почеламут-шамычым во-  
зем.

Поэт **Осмин Йыван.**

### Тўналме пашам шуктем

Мый НСШ ден средний  
школышто тунемше - ша-  
мычлан „К изучению жизни  
пресных вод“ лўман книгам  
возем, тудым 1941 ийыште  
возен шуктем. Тиде кни-  
гаште энерлаште, ерлаште,  
куплаште ылыше живот-  
ный-шамычын илышышт да  
нуным кузе изучатлыме,  
мумо, экскурсийым эрта-  
рыме, тугак живой уголо-  
кым организоватлыме нер-  
генат возалтеш.

Марпединститутысо зо-  
ологий кафедра мем-  
нан республикысе вўдыштѳ  
ылыше кол-шамыч да чо-  
дралаште ылыше кайык-ша-  
мыч нерген посна статья-  
шамычым журналеш пе-  
чатлен лукташ палемден.

**Н. М. Миронов.**

Марпединститутысо зоологий  
кафедрын ассистентше.





## 1940 ийыште

(Мемнан элыште)

● 22 апрельыште пролетариатын великий вождьшо—Владимир Ильич Ленин шочмыжлан 70 ий теме.

● 26 июнь гыч мемнан эл 8 шагатан паша кечыш, 7 кечан арняш куснен. Шемершамыч шке элыштым вияндаш эше чаплырак пашам ышташ тунгалыч.

● Июль тылзыште Всесоюзный пионерский „Артек“ лагерьлан 15 ий теме.

● 1 августышто СССР Верховный Совет VII сессийже Латвийым, Литвам, Эстонийым, Бессарабийым да Северный Буковиным Советский Союзыш пуртен.

● 2 октябрьыште СССР Верховный Совет Президиум государственной трудовой резерв-шамыч нерген Указым луктын. Тиде Указ почеш ышташше ремесленный, железнодорожный училищлашке да фабрично-заводской обучений школлашке 600 тужем утла рвезе-шамычым налме.

● 28 октябрьыште СССР Верховный Совет Президиум Указше почеш Токарев Ф. В., Поликарпов Н. Н., Шпитальный Б. Г., Грабин В. Г., Яковлев А. С., Микулин А. А., Климов В. Я., Иванов И. И., Крупчатников М. Я. йолташ-шамычлан Социалистический труд Геройжо званийым пумо.



С. Маршак.

## ЕЛКА

Елкеш  
Мо шочеш?  
Пугыльм  
да име.  
Шоколадный шар-влак  
Огыт шоч елкеш иктат.  
Праник дене флагат  
Огыт шоч елкеш, иктат  
Огыт куш пукш-шамычат  
Шортнян сай кагазешат.  
Тиде шар дене флаг  
Кушкын шуыныт таче,  
Совет йоча-шамычлан  
У ий пайрем кечын.  
Мыйын элын кумдыкеш  
Ялыште,  
Поселкышто  
Ой кунаре тул коеш  
Весела сай  
Елкышто.

Макс Майн кусарен.

## ШОНЫМАШ ШУКТАЛТЫН

(У ий ойлымаш)

Коля занавесым кок век шупшыльо. Окна ойчыла-нак тайга. Тушто нелз ош упшан, чал пондашан, уснан, кудран кож-шамыч йушты кугызала койын шогат. Мланде умбал лум ора дене огыл, а ош дворз да куй курыкла дене леведалтыла велз коеш. А кожер, тайга умбалне шудыр-шамыч кечышыла койыт. Коля шинчажым пыч ыштен, йылгыжше шудыр-шамыч канде кавашке онча. Тудлан кава сылнын сбрастарыме потолокла коеш. Сейчас Коля савырнен шогалеш да ачажлан каласа: вет нунын чодрашт могай мотор да Колялан могай ласка. Коля ок уж, но шинча: тудын шентелныже энгертышан пушкыдо пукеныште ош упан, канде шинчан ен шинча. Тиде ачаже. Ачажын сангаже куптыргылын. Тиде шуко шонымо дене лийын. Ачаже эре шона, тудо изобретатель, садлан Коля денат шуэн лиеш. Таче у ий, садлан пырля.

— Ачий! — мавеш Коля. Но ачаже уже тудын деке лишкыже миен да ваче гычше энталын.

— Мечтатлет мо, Миклай? Кугуен галя улат! Прости, мый эре пашаште лиямат тыйын кушметымат ом уж. Миклай кушкеш. Мемнан оланат кушкеш. Урем, портшамыч шудо деч писын кушкыт. А мемнан заводна мочоло самолетым ыштен!

— Ачий, а тыйт шке самолетым ыштенат?

Но ачаже шыргыжалеш велз да Коля устел деке нангая. А устембалне, тарелкылаште, кумыжлаште турло кочкыш уло. Туштак кызыт гына йыраг гыч кодымо ужар кияр. Север гынат, кияр электротеплицеш шочеш. Но Колялан утларакше мандария келша. Тудым Сухуми гыч конденит. Сухумиште аваже санаторийыште кана. Пблемыште шокшо, сай—Колялан ласка, да тудо ачажлан ойла:

— Ачий мыланна сай вет! Тунб йушты, янык шуко, а мемнан дене шокшо, сай. Ме коктан кажне кечын у ийым тыге вашлийына гын, сай ыле. — Ачаже шыргыжалеш: „Тыгеже шуко лиешыс? Ой, тый Коля, утыж денат колтышыч ала-моз“.

— Ну, идальклан кеч кок у ий лийже ыле! Ачаже Коля онча, а шинчаже тудын чояланышыла коеш.

— Вот у ийым авай дене эртараш гын!—ойла Коля. — Ачай молан, шинчат ала-мом шонышыла койыктат?

Ачаже кынен шогале да каласыш:

— У ий дене! Миклай, мемнан у ийна пеш пилан лийже. Тыйын чыла шонымашетат шукталтышт. Ну, а ынде вашкерак!

„Кушко?“—Коля ок умло. Ачаже Коля устел тор гыч вуден лукто.

— Вашкерак! Вашкерак! Нуно мех дене ыштыме

куртким<sup>1)</sup>, пимым<sup>2)</sup> чият, ечыш шогалыт да куржыт. Кожер кок веке торлыш: ачаж ден эргыже ошыа койшо кумда просека<sup>3)</sup> мучко каят, тудын мучашыштыже — авиастроительный завод.



Ачаже нимом ок пелеште. Коля шинча: вет тыгай йуштышты кутырет гын, шодо кылмен кертеж. Но шонаш йушты ок мешае.

„А мыйын эргымак пырля налаш правам уло мо? — Арсений Петрович шона. — А трук... Уке, нимогай „трук“ лийын ок керт, а вет самолет сдатлаш ямде. Разве мый эрла мыйын машинеш шинчын, мардеж деч писын, пыл деч, курык деч кушыч чоңештыше летчикын илышыже верч лудам? Уке, огыл!“ Йушты гынат, Колялан ачаже кычкыра:

— Вашкерак!

...Завод шентгалне изирак аэродром. Ачаже Коля самолет деке намия.

— Вот, Миклай, теве мом ышташлан мый илышем мучко пашам ыштышым. Вашке тый тиде машинын могай свойстван улмыжым пален налат.

Ынде Коля умлыш, молан шанге ачажын шинчаже чояланышыла койыныт, — значит коктан ынде чоңештен каят? Только ачаже ала-молан шагат стрелкым кум шагат кечывалыш шында.

Коля кабинеште. Поларный кайык мланде деч ойыра да чоңешта. Нунын йымалнышт тайга гына. А умбалнышт, — Коля кушкыла ончале, — шудыр-шамыч. Но тышеч нуно кугыракла койыт.

...Тайга шентгелан кодын. Улнб Колялан шемын велз коеш, пуйто тиде шемыжат нунын дене пырля чоңешта. Скоростым Коля ончен огыл. Если скоростын стрелкыже огыл гын, самолет южеш кечалтын манын шонашат лиеш ыле. А



стрелка уже тужемымат эртен. Шагатыште тужем утла километр! Вот тиде писын кайымаш! Тыге лийын кертеж мо?—Коля шонкала. — Ага, вот мо секретше улмаш: ачам сверхскоростной машинын шонен луктын! Пожале,

1) Кучык пунчак.  
2) Пим—йолеш чийыме пунан кем.  
3) Чодра межа.

тыгай машина дене кечымат покрен шуаш лиеш. Эх, карандашем лийже ыле, шотлен луктам ыле! Но Коля карандашыже уке, садлан ушыштак шотлен лукташ верешетеш.

„А“ ден „Б“ точка коклаште, — Коля шона, — 7000 километр. „А“ точка — мемнан ола, „Б“ — Москва лийже. Жапын ойыртемеже кандаш шагат. Значит, мемнан деч Москва марте кандаш шагат жапыште чоңештен миен шуат гын — жап почеш шуат. Тунам... тунам мо лиеш? Коля утларак шонаш тунгале. „Уке, карандаш деч посна ок лий! Садак луген пытарет! Только кушме тыге вашкена?“

Ынде Коля улнб волгыдым ужо. Тиде—ола-шамыч эргат. Арсений Петрович изи окна гыч Коля онча да тудлан кидшым рўза. Тудо ала-мом ойла. Но лўшкымылан лийын нимат ок шокто.

...Мотор чарныде лўшка. Пыл вошт, йўд пычкымыш годым, ужарала волгалтыше олала умбач Арсений Петрович шкенжын сверхскоростной машинным нангая. Тудын Коля эргыже мала. Тудо чылт тенгыз деке шумешке малыш. Теве тенгыз умбакат шуыч. Изирак толкын тенгыз серыш миен перна. Самолет йымалне пычкемышыште Сухумисе санаторий-шамычын портшты ошын койыт. Кипарис пушенте-шамыч радам коклаште ўдрамаш ошкылаш. Тудын кидыштыже роза — у ий пайремлан пеледыш. Тиде Коля аваже. Тудо Коля нерген шона, но у ийым нуно пырля вашлийыт — вет тидын нерген тудо ок шинче. А Коля мала.

Шагат 11 шагатат 45 минутым ончыкта. Самолет сухумский аэродромыш вола.

А. ГОРОБОВА,  
В. САФОНОВА.

Военный  
винтовкым  
тунемына

Мемнан военрук Алексей Никонovich Семенов военный винтовкым тунемме кружокым организовалыш. Тушко ме 20 тунемше-шамыч возалтна. Алексей Никонovich винтовка нерген умылтармыжым сайын колыштына. Винтовкын шуко частышым сайын палена. Чыла часть-шамычым тунем шумек ме ЮВС значоклан нормым сдатлаш тўналына.

Прокофьев Миша.

Сернурский район,  
Токтамышский НСШ.

## 1940 ийыште

(Шкенан республикыште)

● Йоча творчеством ончымо икымше олимпиадым эртарыме. Тушто школлаште тунемше-шамыч коклагыч 28 тужем йоча, внешкольный учреждений корно дене 1.000 утла йоча участвоватлен.

● СССР Верховный Совет Президиумын Указше почеш февраль тылзыште, ял озанлыкыште чапле сенымашым ыштымылан Трудовое Красного Знамени орден дене Еласовский МТС ден Горно-Марийский районысо „Смена“ колхозым наградитлыме.

● 20 февральыште Выставочный комитет Еласовский МТС-ын директоржо Тихомиров йолташым Кугу шортнб медаль дене, тиде МТС-ынак бригадирже Бессоновым — Изи шортнб медаль дене наградитлен.

● 27 февральыште Всесоюзный ял озанлык выставкын Главный комитетше 1940 ийысе Выставкыште участвоватлыше 13 колхозым да ик фермым кокымшо степень диплом, мотоцикл да 5.000 тенге окса дене премироватлен.

● Апрель тылзыште Главный выставочный комитет 5 колхозникым — Кугу ший медаль дене да 7 енгым — Изи ший медаль дене наградитлен.



## Музыкант лиям

Кодшо ий школан балалайкым налычат, мый балалайкым шокташ тунемаш тўналым. Тений гын, изам мыланем шкаланемак балалайкым налын пуыш. Ынде мый ятыр муро-шамычым сайын шоктем. Урок пытымеке школа гыч толамат, шагат-шагатат пелз у муро-шамычым шокташ тунемам. Мыйын мечтам — музыкант лияш.

Кольцов Василий.

Сотнурский район,  
Керебеляк НСШ,  
7-ше класс.





Пионер ден школьник-шамычын Всесоюзный военно-физкультурный соревнованийышт вашеш

## ЛУЙМАШ

Луймаш дене соревнованийлан сайын ямдылалташлан, луймб годым кузе кияш кўлым, прицеливатлымашым, куроку шупшылымашым да молымат утларак сайын шинчаш кўлеш.

## Луймб годым кузе кийман

Могырым луймаш цель деке шолла вельшке 15—20 градус наре уголым ыштен, кумык возаш, йолым



1 сўрет. Кийшыла луймаш.

кок вельшке торащ, а йол мушкырын кбргб могырым мланде воктек лап ышташ кўлеш. Кынер вуым мландышке пенгыдын шындаш. Винтовка прикладым пурла ваче дене онкоклашке шындаш, приклад шейкым пурла кид дене кучаш (1 сўрет). Кошар парнян первый йыжынжым спусковой крючокыш лышташ кўлеш.

## Чын прицеливатлен мошташ

Эн ондакак прицел прорезь гыч мушкым ончыман, да мушкым прицел прорезьын лач покшекыже гына, а кўкштышым прорезь тўр дене тўр ыштыман.

Тыге ыштымеке, мушкым прицеливатлыме точкышко намайза. Ида мондо: тўр мушка дене велә тура лўяш кўлеш.

## Курокум шупшылмаш

Луймб результатлан курокум шупшышым моштамаш пеш кўлешан. Мастер-стрелок-шамыч курокум шупшылмаш—тиде луймашын

секретше, манын ойлат. Курокум правильно шупшылаш тыгай тўн правило-шамычым шуктымеке велә лиеш:

**Икымшо:** спусковой крючокым шупшмо годым луймб да тудын йўкшб нерген шоныде, правильный прицеливанийым гына эскераш кўлеш.

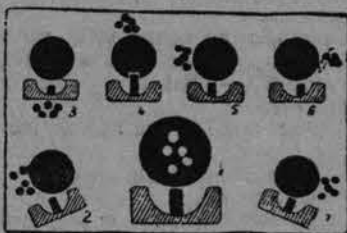
**Кокымшо:** если курокум шупшыллаш деч винтовка чытыра але брдыжыкб

Эн ондак тренировкам 10—15 метр кокла гыч, вара 10 гана иземдыме 6-шо але 9-а номеран мишень дене 25 метр кокла гыч эрта-раш кўлеш.

Учебный патрон дене каже гана луймб деч вара кидыштыда улшо тугаяк вес мишенеш карандаш дене палемдыза: тендан шоньмаште, пуля кушко логаллаш ыле. А вара палемдыме точка дене фактически логалтымыдам та-настараш лиеш. Палемдыме точка-шамыч дене фактически логалтымаште ойыртыш лиеш гын, курокум жапыштыже колтен моштыдымым да прорезьште мушка йоммым ончыкта.

Каже луймб результатым тыге эскерен, вескана луймылан мишеньыш сайын логалташ тўналалаш лиеш.

Тренировка годым луймб оружийым (тудым кузе рончымо да погым, эрыктыме, аралыме правилым) изучатлаш да луймб тео-



2 сўрет. Прицеливанийлан чын йбн да йонгылыш лийме дене мо лийын кертмим ончыктымо: 1—тыге целитлыман, 2—винтовка шолла вельшке шбрын каен, 3—лапка мушка, 4—кўкшб мушка, 5—мушка шолла вельш каен, 6—мушка пурла вельш каен, 7—винтовка пурла вельшке шбрын.

рийын кўлеш сведенийже-шамычым сайын пален налаш кўлеш. Тидым тўшкан организованно изучатлаш лиеш. Тидлан Занегинын «В помощь начинающему стрелку» и «Юный стрелок» книгаже-шамыч дене пайдаланен кертыда.

А. Фролов.



Йошкар-Оласе 6-шо номеран школышто тунемше-шамыч пионер ден школьник-шамычын 3-шо Всесоюзный военно-физкультурный соревнованийлан ямдылалтыт. Снимкыште: Гена Бирюков юнармеец-шамычлан разведкын задачыжым умылтара. Фото М. Чуршуквын.

## „Зажигательный бомбым“ кузе йбрыкташ

Соревнованийын условий-ке почеш ПВХО командыште каже участвоватлышылан противопогаз дене 26 метр торатыш куржман да ошма опыман меке (кулек) дене 5 метр торат гыч условный пожар лийме верым йбрыктыман.

Первоаяк ошма опыман мекум ямдылыман. Нуно 2-3 килограмм нелытан лийышт. Тушко ошман тич огыт опто, 8-10 сантиметр наре кўкштыт оптен шуктыдымо лийже. Мекум пидме окул, а тудын мучашыжым гына келыштарен пўтыралаш кўлеш.

Тугак противопогазымат ямдылыман. Противопогазысе яндау ыңже вудыжб манын, тудым лўмын ыштыме карандаш дене уштыт. „Тул-ым йбрыкташ“ командым пумек, соревноватлыше-шамыч противопогазым чият да тунамак „пожар лийме вер“ граница дек ик семын куржыт. Куржмо годым нер дене гына шўлыман. Пожар лийме верын границыже дек куржын миймек, мекум кенета шуаш ок йбрб. Ик мекум флажок дек пеш ваш-

ке шындымек, шкеже пожар лийме верыш шбрынак савырнен шогалман. Шолла йол флажок дене лийман. Но йол флажок дек ыңже логал.

Кудалташ ямдылыме мекум пурла кид копаш пыштат. Тидын годым тудын ургымо мучашыже копанте лийже. Мекум шуаш налме годым тудым тўр гычше кучыман огыл.

Кбргыш келгын шўлалтымек, тўжвак шўлалтыме годым мекум шуыман. Тулым йбрыктен кертше манын тудым пожар лийме верыш кудалтен мошташ кўлеш. Мекум „пожарым“ йбрыкташлан тул умбакак кышкыман.

Пожар лийме граница дек куржын миймек, чыла ыштылаш пашам пеш вашке ыштыман.

Кб могай „могай пожар лийме верым“ йбрыкта—кажылан ончылгочак палыктараш кўлеш. Ик вере „пожарым“ йбрыктымек, йолташет-шамычлан вес вере йбрыкташ полшыза.

Старший батальонный комиссар Глебов.

## Ораеноноссец Барцев

1924 ийыште Барцев Миклай Моркинский районысо Кугу - Кожлаял школын 1-й классыштыже тунемаш тўналын. 1931 ийыште тудо 7-ше классым пытарен лектын. Тудо ийынак Моркинский ВЛКСМ райком Миклайым пионерский отрядын вожатыйжылан шогалтен. Тудо пионер-шамыч дене охотан пашам ыштен, нуным мураш, тўрлб пашалан туныктен. Пионер-шамыч утильсырьем погеныт, эллан полшеныт. Уржа тўредме жапыште нуно колхоз пасушто вельын кодшо уржа вуйым куанен погат улмаш. Тыге пионер-шамыч йбратыме вожатыйышт дене ик ий пашам ыштеныт. Варажым тудым комсомольский организацийын секретарьжы-

лан, ик ий гыч колхозышто бригадирлан шогалтеныт.

1935 ий, шыже. Барцевым ВЛКСМ райкомышко ужыктеныт.

— Ме тыйым военный школыш колтена. Каеш?—ойленыт тушто.

— Обязательно каем.

Вашке Барцев Николай Михайлович Рязанский Ворошилов лўмеш пехотный училищыште тунемаш тўналын. Тушто тудо шуко лудын, знаменитый полководец-шамыч, отважный командир-шамыч нерген лудаш йбратен. Училищым 2 ият пелыште пытарен лектын. Николай Михайловичлан лейтенант лўмым пуэзыт.

\* \* \*

1940 ий, йўштб февраль-

ын 23-шо кечыже. Карельский перешейкыште Йошкар Армиин частьше-шамыч ден белофинн-шамыч коклаште кучедалмаш каен шога.

Барцевын подразделенийжан заданий пуалтын: противникын кум километр тораште улшо укреплен-



ный пунктшым налаш. Барцев кок йолташыже-шамыч дене пырля разведкыш каен. Вашке мемнан частьшамыч противникын аралыме верым налыныт, противник чакнен. Заданий чаплын шуктымо.

Барцевын подразделенийжым Выборг ола вельшыкла колтеныт. Тушто противник проволоочный загражденийым ыштыл пытарен. Барцев шкеак разведкыш нушкын каен. Йўштб. Белофинн-шамыч чарныде лўлтыныт. Суткат пелә нушмекше Барцевын каскышкыже пуля-шамыч логалыныт. Тудлан лумеш уралт возын кияшыже логалын. Кумышо суткалан нушкын, Барцев противникын ДОТ-шо дек 60 метр наре лишке шуын. Пален налмеке тудо мбнгешла нушкын толын. А частьште тудым героически колышылан шотленыт улмаш. Кунам Барцев шке частьшкыже пбртылын, боец-

шамыч чот йывыртеныт: нунын командирышт адатат нунын денак!

Артиллерист-шамыч чот лўлташ тўналыныт. Тушманын огневой точкыжым шалатеныт.

10 март. Йошкар Армиин частьше-шамыч Выборг олам штурм дене налаш ямдылалтыныт. Лейтенант Барцевын подразделенийжат штурмлан ямдылалтын. 13 март вашеш йудым Йошкар Армиин частьше-шамыч штурмым тўналыныт. Барцевын подразделенийже шагал йомдарымашым ыштен, Выборгын пригородышкыжо шуын. Варажым моло частьшамыч дене пырля Выборг олашке пурен.

Белофинн-шамыч вашта-реш кучедалмаште мужеством да доблестым ончыктымылан Советский правительство Николай Михайлович Барцевым „Красное знамя“ орден дене наградитлен. И. Федотов.



## А. Я. Пархоменко

Колымжалан таче 20 ий темеш

Александр Яковлевич Пархоменко 1886 ийыште, Макаров-яр селаш (кызыте Пархоменко села) йорло енгын ешешыже шочын. Тудо изинекак тарлалтын пашам ышта. Пархоменко 15 ийш улмыжо годым Луганскысе паровоз ыштыме заводушто пашам ышташ туналеш. Тыштак тудо К. Е. Ворошилов дене вашлиеш да революционный пашам активно ышта. Большевистский партийный организационный заданийжым сайын шуктен толеш. 1904 ийыште тудо большевистский партийш пура. Тиде вара Пархоменко шкенжым пүтнечк партий ден пашазе классын пашажлан пуа.



Пархоменко революционный пашам активно ыштымыжлан шуко гана арестоватлалтын, тюрмалаште, ссылгыште лийын. Туге гынат, тудым вийжым ни моат лунчыртен кертын огыл. 1918 ийыште Ворошилов дене пырля Луганск гыч Царицынш шумеш легендарный походым ыштал. 1920 ийыште тудо Первый Конный армийын 14-ше кавалерийский дивизийжым командоватла. Тудым моштен вуйлатымыже дене ятыр чапле сенгымашшамыч ышталтыт.

1921 ий январь тылзыште Пархоменко Украиньште махновец-шамычым шалаташ приказым налеш. 3 январьыште разведкыш каен да тушто тудым махновец-шамыч авыренит. Тыге тудо героически коллен. 14-ше кавалерийский дивизий тудо кечынак махновец-шамычым шалатен.

Тушман-шамыч вашта-реш мужественно, смело кучедалмыжлан Пархоменко кок „Красное знамя“ орден дене наградитлалтын. 14-ше кавалерийский дивизийлан А. Я. Пархоменкон лумжым присвоитлыме. Тудо дивизий кум орден дене наградитлалтын.



Ронгинский средний школы отличницаже-шамыч (шола гыч пурлашке): Валя Байкова (4-ше „Б“ класс), Миля Домрачева (3-шо „Б“ класс), Октябрина Самарина (3-шо „Б“ класс).

### Сай ончышаш верч сорежноватлаш тунгалына

Птицеводческий озанлык мемнан эллан пеш кугу пайдам пуэн кертеш. Садлан совхозлаште да колхозлаште сурт кайыкым ашнымаш да шукемдымаш пашаште ме, школьник-шамыч кугу полышым пуэн кертына.

Теве мемнан „ОГПУ“ колхозышто тений птицеводческий фермым организоватлыме. Тиде фермым вияндымаште ме колхозлан полмаш тунгалаш решитлышна: чыве иге-шамычым шефыш налын, сайын ончен кушташ тунгалына. Тиде паша мланна тунеммаште ок мешае.

Медведкова Анна,  
Медведков Николай,  
Медведкова Евдокия.

Йошкар-Олинский район,  
Медведевский СШ.

### Шутко-шамыч

#### 1 январь эрдене

— Миклай, мый умаштак малаш возынам ыле, а тений велз кыныламан.

— Кузе тыге?

— Тенгече малаш вочмем годым 1940 ий ыле, а таче кыныламан—уже 1941 чй.

### Поро Ваню

Ваню ойленат, куршталынат пеш сайын кертеш. Но ондакысе семын шкенжым эре аважлан нумалыкта.

Ик гана нуно корно дене каят. Аважын пурла кидыштыже Ваню, шолаштыже—Ваню—модыш имныже.

Пел корныш шумек аваже шолгалын.

— Нелз мо?—Йодеш Ваню.

— Ой, нелз!

— Ну йора,—Ваню ойла,—тый мыйым нумал, а имныжым уке гын мый шке нумалам.

### „Тыйын верч“

Йыван:—Потр, молан математика дене „плохым“ налынат?

Потр:—Тый мыланем задачым йонгылыш ыштен пуэнат.



### Кузе елкым ышташ тунгалыныт

Елкым сбрастараш шукертас тунгалыныт. Кок тузем ий ончычак северо-западный Европысо шуко калык елкым сбрастаренит. Тиде обычай утларакшым древний германец-шамыч коклаште шарлен улмаш.

Пушентгылаште посна дух—растенийн да саскан духшо илат, нунын деч кинде ден саска шочмаш зависитла манын, тудо жапыште енг-шамыч ушаненыт. Декабрь мучашыште кече кужемаш тунгалме да у „кечан ий“ тунгалме годым, енг-шамыч чодраш каенит да эн кугу кож уккеш духлан „пёлкым“ сакалтылыныт. Тыге тудо поро кумылан лиеш да сайын киндым шочыкта манын шоненит.

Жап эртен, енг-шамыч духлан ушанымым чарненыт, но елкым сбрастары-маш обычай кодын.

Российыште у ий вашеш елкым эртараш, 1700 ийыште тунгалыныт. Ты марте елкым эртарен огытыл,

у ийжымат! 1 январьыште огыл (кызыт чыла элаште гаяк 1 январьыште эртаралтеш), а 1 сентябрьыште, черкысе календарь почеш эртаренит.

Петр 1 Российыште у летоисчисленийым пуртен да у ий тунгалтышым 1700 ийын январь гыч шотлаш приказым пуэн.

Ондакше у ий вашеш портым пунчо да кож уккеш дене сбрастаренит. Варажым у ий кечын елкым ышташ, тудым турло семын сбрастараш тунгалыныт, тидыже йоча-шамычлан пёлк лийын.

Поп-шамыч у обычай дене келшен огытыл. Нуно тидым „языческий“ пайремлан шотленит. А варажым елкым шке интересыштан кучылташ шоненит: елкым у ий вашеш огыл, а „рождество христово“ пайрем вашеш—теле каникулын первый кечыштыже ышташ йодыныт. Поп-шамыч у ий елкым

## ШКЕ ЫШТЫЗА!

### Ий карусель

Теве тыгай карусельым, те ий умбалаш кеат ыштен кертыда. Карусельым ышташ пеш куштылго, ий коклаш кылмыктен пыжыктыме менгеш керемым пыжыктылман орава тыртышым чиктен шындыман.



## ЯРА ЖАП ГОДЫМ

### Чайнворд

Мут-шамычын значенийышт: 1. Йоча-шамычын теле пайремышт. 2. Воздушный машина. 3. Африканский энгер. 4. Атмосферный осадкын родшо. 5. Кугемдыше-үзгар. 6. Ялык. 7. Физкультурный инвентарь. 8. Вуд. 9. Геометрический фигура. 10. Пудештше-үзгар. 11. Литературный, музыкальный але моло произведенийым создатлыше. 12. Проволко деч посна передатлымаш. 13. Подвиг, героизм ыштымылан пуаш отличий знак. 14. Советский Союзсо ола. 15. Искусство. 16. Волгыдын явленияжым да свойствыжым тунемме физика отдел. 17. Вийым да ловкостым йодшо гимнастический упражнений. 18. Театральн.



увертарымаш. 19. Примат-шамыч отрядыш пуршо млекопитающий животный.

С. Маршак.

### Тушто

Тудо у ий вашеш! Мемнан портш толеш. Тудо пешак кужгү, весел. Воштылалын онча йочала. Ик кече почеш, Вес кече эртен, Эркын, эркын йоршеш Тудо чылт явыген. А идалык гыч Пытыш йоршеш.



### КАРП-ВЕЛИКАН

Всесоюзный ял озанлык выставкыште, „Рыбоводство“ павильон воктен, карп колым шукемдашлан образцовый искусственный пуя-шамычым ыштыме.

Тений шыжым нине пуялаште шуко кугу карп колшамычым кученыт. Нунын коклаште ик карп 12 килограмм нелытан улмаш.

Отв. редактор—

П. А. КЛЮКИН.

А. Лебедев.

„Пионерская правда“ гыч).

Йошкар-Ола, Маргосиздатын типографийже.